

"ENAKOPRAVNOST"
Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PTC. & PUB. CO.
VATRO J. GRILL, President
6231 ST. CLAIR AVE.—HENDERSON 5811
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
Po raznašalcu v Clevelandu, za celo leto\$5.50
za 6 mesecev\$3.00; za 3 mesece\$1.50
Po pošti v Clevelandu za celo leto\$6.00
za 6 mesecev\$3.25; za 3 mesece\$1.60
Za Zedinjene države in Kanado za celo leto\$4.50
za 6 mesecev\$2.50; za 3 mesece\$1.50
Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države
za 6 mesecev\$4.00; za celo leto\$8.00
Entered as Second Class Matter April 26th, 1918
at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the
Act of Congress of March 3rd, 1879.

VPLIV EVROPSKIH DOGODKOV NA AMERIKO

Katero vprašanje bo igralo najvažnejšo vlogo v tekoči predsedniški volilni kampanji? New-dealski abecednik, "komunizem" ali kaj? Raymond Clapper, washingtonski korespondent za Scripps-Howardov časopisni sindikat, je o tem napisal zanimiv članek, ki se glasi:

Najvažnejše novice v predsedniški volilni kampanji ne prihajajo iz Hyde Parka ali Topeke, temveč iz Evrope. Dogodki, ki so tam v teku, bodo nemara zapečatili letos usodo republikanske stranke — če ni bila zapečaten že prej.

Najprej je treba omeniti žentlemanški dogovor med Združenimi državami, Veliko Britanijo in Francijo, ki so se zavezale sodelovati pri stabiliziranju valuta, da se na tej podlagi poživijo mednarodno trgovino. Pod tem širokim dežnikom, katerega podpirajo tri mogočne demokratske države, je Francija znižala vrednost franka ter s tem zaključila dolgo, težavno dobo deflacije.

Potem je Francija z eno samo široko potezo zbrisala več kot sto kvotnih omejitev ter napravila korake za drastično znižanje carinskega zidu, s katerim je bila obdana. Nadaljnje redukcije še pridejo. To je popoln preobrat francoske gospodarske politike, ki je bila doslej strogo usmerjena v pravcu ekonomske neodvisnosti. Te korake francoske vlade se smatra v uradnih krogih za "začetek carinske demobilizacije" ... da se reši Francijo pred ekonomsko izolacijo, ki resno ogroža francosko trgovino.

In zdaj se bo kmalu začelo prihodnje dejanje, v katerem bo igrala glavno vlogo Liga narodov, ki se je ta teden lotila tega problema v prizadevanju, da se doseže odpravo carinskih omejitev v ostalih državah. Ker je važno, da Francijo pri njenih prizadevanjih podpro druge države, bo vržen ves francoski vpliv za to prizadevanje Lige narodov. Premier Blum se je pretekli teden mudil dva dni v Ženevi, kjer je za kulisami mobiliziral podporo za spremenjeno francosko ekonomsko politiko.

Ako bodo ti poskusi uspeli, bo prišlo do obnove svetovne trgovine in nevarnost evropske vojne, ki je bila videti še pred nekaj dnevi neizbežna, bo znatno omiljena. Zato je očitno, da so dogodki, ki se odigravajo v Evropi, izredno pomembni. Če se bo z začetim delom nadaljevalo, potem bodo zgodovinarji nemara gledali na dogodke zadnjih dveh tednov kot na obratno točko v svetovni zgodovini.

Ta razvoj, ki je tako tesno povezan s Hullov recipročno trgovinsko politiko, predstavlja prve sadove njegovega tri in polletnega vztrajnega misijonarskega dela. Francija si je naposled izbrala pot iz ekonomskega precepa, ki jo je pripotočal Hull. Vetr, ki je bil doslej nasproten Hullov gospodarski politiki, je potegnil v njeno smer.

In tu pridemo do naše predsedniške volilne kampanje. Zakon o recipročnih trgovinskih pogodbah, na katerega podlagi sloni Hullovo delovanje, je na tehtnici. Prihodnjega junija bo potekla njegova veljavnost. In republikanska platforma pravi: "Mi bomo prekljali za" (Dalje v 6. koloni)

UREDNIKOVA POŠTA:

Zvezin dan v Lorain, Ohio

Dne 11. oktobra bo praznični dan za Slovensko Dobrodelno Zvezo v Lorainu, narneč za vsa tri društva spadajoča k S. D. Z. Naj nekoliko podam v javnosti pomen tega dneva. Pred dobrim letom se je tukaj ustanovilo angleško poslušajoče društvo Buckeye štev. 60 SDZ. Pri tem društvu je samo mladina, tukaj rojena, med nami zrasla. Pri tem društvu imamo dovolj raznovrstnih pevcev, godbenikov in raznovrstne igralce itd. Torej raznovrstna moč dobe.

Da pa ne bo vsa moč črpana samo od enega društva so sklenili vsa tri društva, da sodelujejo pri koncertu, kajti je tudi pri teh društvih dovolj mladih, ki so dobro izvežbani v glazbi in petju. Z skupno močjo ta društva priredijo slavnost, katere ni še bilo v Lorainu, vsaj ne od ene organizacije kakor bo sedaj od Zveze. Torej koncert bo proizvajal samo v petju in godbi, potom tukaj rojene mladine.

Koncert se ne vrši radi finančnega stališča, kajti vsa tri društva so na zdravi financi, ampak ta koncert je največ v povzdigo Zveze same in naše mladine. Mladini moramo pokazati in učiti tisto kar je nam drago, to je slovenska govorica in petje. Pri vsem tem pa jih vzbujati in učiti, dati jim dober vzgled do naših ustanov, kakor na primer. Jednot in Zvez in dati jim duška v vseh ozirih. Zatorej vabim vse glavne uradnike in uradnice, ter ostalo občinstvo iz Clevelanda in okolice na to prireditve. Torej nikdo naj ne pozabi v nedeljo dne 11. oktobra priti v Lorain in se udeležiti bogatega programa, katerega bo proizvajal mladinski naraščaj. Začetek točno ob 7. uri zvečer v Slov. N. Domu v Lorain. O. Naj opozorim posetnike, da bo program začel točno ob 7. uri, nobenega čakanja. Po koncertu je ples v obeh dvoranih in sicer za mladino v veliki dvorani in za nas, kateri smo navdušeni za polke in valčke pa v spodnji dvorani. V spodnji dvorani imamo uro na steni, toda ta dan ji vzamemo kazala začasno. Vsa okrepčila se bo serviralo v obeh dvoranih.

Clan J. K.

Iz zapada

Klub Zapadnih Slovenskih Društev se iskreno zahvaljuje darovalcem kateri so prispevali za pomoč dramatičnega fonda. Lepa hvala zastopnici Mrs. Rose Stepie, katera se je toliko potrudila, da je nabrala \$15.95. Članice podružnice št. 53, SZZ so tudi prispevale \$2.10 v isti namen. S tem se da večje veselje do gojitve kulture tukaj na zapadu. Klub priredi v soboto 14. novembra komično igro "Prodani Ded" v Sachsenheim dvorani. Po igri bo ples in prosta zabava.

Carl Samanich, tajnik

Delavstvu v premislek

V zadnjem času, ko je kapitalizem začel ubijati vsako demokracijo in uvajati fašizem, je reakcija proti kulturi in znanosti tudi vedno večja. Da to lažje prikrijejo, včasih še celo obžalujejo znanost in kulturo do pretriranosti. Ampak neprestano pa imajo namerjane njih puške v ekonomske, socialne in narvoslovne vede, katere bi silno koristile ljudstvu, če bi bile v splošno apelirane. Mi delavci, ki stremimo za boljše znanost in višjo kulturo, se tu di zavedamo resnice, da naj- boljši delavci na svetu so znan-

stveniki in resnični tolmači naše kulture.

Brez znanosti in resnične kulture ni mogoče napredka in izboljšanja človeške družbe. Vse vojne s križem ali z mečem so le poslabšanje in ne pomenijo nič, ker za seboj ne pustijo nobene rekonstrukcije za povzdigo človeštva — to nam živo dokazujejo tisočletna kršanska Italija, Avstrija in posebno še Spanija. Tam so ubijale kulturo pijavke delavstva in spravljale bogastvo zase, dočim je delavstvo ki v mukah umira po cestah, trpelo revščino. Da svoje demagoško delo lažje prikrijejo, pa pokažejo na Rusijo, to je 15 let starega fantička, ki ga sami najbolj ovirajo na vseh koncih in krajih in iz vsake muhe napravijo slona in v svoji deželi nočejo videti zločinstva kot da bi bila perfektna država. Kjer bi lahko izboljšali ali vsaj protestirali proti zlom tudi z mazinom ne ganejo. Vse zlo kažejo na druge in krivda je vsa drugih. Taki so ti angeljčki.

Vsa zla pa najrajši vržejo na socialiste ali komuniste. Ne vem kdo je delal inkvizicije v Franciji in Spaniji ko rdečkarjev takrat še ni bilo. Pošten delavec ne sme nikdar obupati, naj reakcija s svojim fašizmom še tako pleše. Znanost in resnična kultura bo njim sigurna smrt. Naj se le skrivajo za katoliško vero, naj jo izrabljajo in glodajo do kosti. Se bodo tudi katoliškemu delavstvu, ki vse to vzdržuje, odprle oči in se bo naveličalo porivanja iz krize v krizo, iz vojne v vojno in iz suženjstva v še večjo suženjstvo. Kapitalizem je s svojim agent-skim klerikalizmom zlorabil tudi tehniko in zavozil civilizacijo tako daleč, da delavec svoj- ži stroje, sin očeta izpodriva iz dela in brat brata izkorišča. To se godi in se bo godilo, dokler se ne bo ljudstvo povzdignilo višje in višje na znanstvenem in kulturnem polju. Kultura ni pilnik in ne kak "show- er party," kultura je zarja, ki kaže kot iz teme na svetlo, iz suženjstva v sobodo, iz nevede v znanje.

Tudi naši klerikalni generali pri "A. D." zlorabljajo vero in ji sami pritiskajo črni madež, samo da s tem obdržijo svoje pokorne in da preprečijo vsak korak, ki bi nas mogel povzdigniti višje. Kdor pozna te bančne in kulturne svetovalec dobro ve, da so le periodični pojavi, katere osvetažajo od časa do časa in poskušajo ustaviti val javnega mišljenja za Cankarjevo ustanovo, ki postaja od dne do dne močnejša in s tem pritiska na gnevdo laži, katere za- grizeni svojažniki napredka kuhajo pri "A. D."

Kar naprej, generalčki! Ali vaša armada se vam manjša in voljaki trumoma dezertirajo v tabor resnične kulture in pošte- nega napredka. Pošteni delavci in delavke, pa bodisi katoličani ali kakoršnega mišljenja, postanite naročniki in če je mogoče ustanovitelj Cankarjeve ustanove ker s temi "malimi stroški" boste postali gradilec svoje resnične delavske kulture, katero je izvajal pokojni Ivan Cankar. Naj klerikalni agentje le krmarijo s Cankarjevo soho in naj le napadajo Cankarjev glasnik, še predno izide, s tem se pokažejo, kaj da so in kdo napada. Ko so kolektali v imenu Cankarja, so bili dolarčki dobri, ko pa Cankarjeva ustanova hoče slediti Cankarjevimi naukom, jo obmetavajo z lažnimi in vsem grdim, kar morejo producirati. Kaj mislite o tem? Sodite sami.

V nedeljo 11. oktobra ima naše collinwoodsko dramsko društvo "A. Verovšek" zelo za-

Uredništvo "Enakopravnosti" z veseljem priobča dopise naročnikov, kar pa ne pomeni, da se strinja z izjavami ali trditvami dopisnikov. Uredništvo pove svoje mnenje o vsem na drugem mestu, in prvi vrsti v uredniški koloni. Rokopisov se ne vrača.

nimivo igro v Slovenskem Delavskem Domu na Waterloo Rd. Naša dolžnost je, da napolnimo dvorano in to v našo lastno korist. Dobro bi bilo, če bi se tudi gori omenjeni generalčki vsaj enkrat pokazali kadar se gre za kulturno stvar. Vas nismo še videli. Ali ste dobri samo za razdirati? Če je tako, vam bomo preskrbeli patent. Pa na svidenje!

A. Skopin

Progresivne Slovenke

Ker smo za letošnje leto skoraj zaključili iskati si zabave v prosti naravi, smo Progresivne Slovenke, krožek št. 1 sklenile, da pridemo v petek 23. oktobra na zabavni večer z Card Party v Slovenskem Delavskem Domu na Waterloo Road. Vabimo vse napredne žene, da pripeljejo svoje družine, da se boste med nami en večer po domače zabavale in nas spoznale kdo da smo in kaj delamo. Članice se pridno pripravljajo, da nam bodo postregle po svoji najboljši moči. Imeli bomo godbo, ki bo vsem v zadovoljstvo, starim in mladim, in oddan bo tudi door prize. Društvo Progresivnih Slovenek je še mlado, namen naš je iti v boj ob strani naših mož za boljše bodočnost in poštenejšo človeško družbo, vzgojiti naše otroke (Dalje na 3. str.)

Rusija grozi pomagati Madridu

(Dalje iz 1. str.)

gleškega parlamenta, in mnogi časopisni poročevalci potrjujejo, da se nadaljuje s pošiljanjem orožja in municije rebelom preko Portugalske v velikem obsegu. Rebeli imajo tanke in bombna letala nemškega in italijanskega izvora, ki jih španska armada ni imela ob času izbruha revolucije. Med letali, ki jih je vladna milica zbila na tla, je bilo tudi devet letal nemškega izvora, ki so nosili tovarniško znamko "Henkel". Portugalski obmejni kraji so videti vse od začeta upora glavno oporišče upornikov, ki tam formirajo svoje oddelke in od tam dobivajo municijo.

Sovjetska nota nato opozarja, da je sovjetska vlada po ustanovitvi odbora za nevmešavanje takoj opozorila na dogodke na Portugalskem in zahtevala, da se stvar preišče ter napravi potrebne korake, da se prepreči nadaljnje kršenje londonskega dogovora. Nota se zaključuje z besedami:

"Sovjetska vlada se boji, da je situacija, ki je bila ustvarjena s kršenjem londonskega neintervencijskega pakta, napravila ta dogovor neučinkovit. Sovjetska vlada ne more dovoliti, da bi nekatere vlade, ki so pristale na ta dogovor, istega spremenile v krinko, za katero se skriva vojaška pomoč rebelom proti legalni vladi. Sovjetska vlada je v tej zvezi prisiljena izjaviti, da se bo smatrala za prosto obveznosti, ki jih je prevzela s podpisom tega dogovora, ako se ne bo takoj ustavilo kršenje istega."

ŽENEVA. — V krogih Lige narodov obstoji bojazen, da se bo evropska situacija zopet poslabšala, kot posledica ruskega Tudi Hitlerjeva vlada se molči o svarila, da bo odstopila od dogo-



"Prosim, prinesite mi čašo mleka?"

"Obžalujem, pri nas ne točimo mleka. Če si ga želite, vam ga lahko pokažemo v knjigi."

"V splošnem pijem samo ob izrednih prilikah in še takrat si privoščim samo nekoliko konjaka."

"In kaj razumeš pod izrednimi prilikami?"

"Kadar mi prinesejo na mizo konjak."

Sodnik: "Obdolženi ste, da ste svoje ženo tako pretepli, da je bila vsa rdeča in črna."

Obdolženec: "Seveda, ko me je pa toliko dražila, da sem bil ves rumen in zelen od jeze."

Sodnik: "Obtoženec, vi trdite, da ste bili pijani. Priče pa pravijo, da ste čisto pametno govorili."

Obtoženec: "Seveda, ker sem bil pijan."

"Kdaj gre vlak v Kamnik?"

"Točno čez dve minuti!"

"Ne prej? Meni se pa tako mudi!"

vora o nevmešavanju v španski civilni vojni, ako fašistične države ne bodo takoj nehale kršiti tega dogovora in zalagati španskih rebelov z orožjem in municijo. Ženevski diplomati pravijo, da je Rusija pripravljena na takoj prisrčno pomoč španski vladi z letali in drugimi vojnimi potrebščinami, ako ne bodo Rim, Berlin in Lisbena takoj nehali pomagati upornikom. Sovjetska grožnja, da bo obrnila hrbet neintervencijskemu dogovoru, pa tukajšnjih diplomat- skih krogov ni presenetila, ker ga je sovjetski zunanji komisar Maksim Litvinov že večkrat odprto kritiziral na sejah Lige narodov. Litvinov je v petek povedal francoskemu premierju Blumu, da je ta dogovor fiasko, ker ga fašistične države nočejo spoštovati.

LONDON. — Ruska obdolžba da Nemčija, Italija in Portugal- ska kršijo dogovor o nevmeša- vanju v španski civilni vojni, bo verjetno hudo zrahljala ta do- govor, ki je bil itak od vsega za- četka neučinkovit, ker se mu Portugalska ni hotela pridružiti. In če se Angliji in Franciji ne bo posrečilo potolažiti sovjetov in obdolženih fašističnih vlad, bodo španske iskre zopet grozile evropskemu sodu smodnika z eksplozijo. Vendar pa se tudi tu čudijo, da je Rusija, o kateri je znano, da simpatizira z madrid- sko vlado, tako dolgo čakala. Angleški zunanji urad pa je vi- deti jako nezadovoljen z novim sovjetskim korakom, ker je mnenja, da bi Rusija morala po- čakati seje odbora, ki se bo vr- šila jutri. — Iz Berlina pa poro- čajo, da nacijsko časopisje mol- či o sovjetskih obdolžbah in da je namesto tega objavilo vesti, da je prispel v Spanijo ruski parnik Neva ter izkreal tovor za bo evropska situacija zopet po- slabšala, kot posledica ruskega Tudi Hitlerjeva vlada se molči o svarila, da bo odstopila od dogo-

Nova mednarodna fronta

V Nemčiji se pod naslovom boja proti boljševizmu pripravlja sprava Vatikanu s narodnim socializmom. Da ta pripravljajo ni samo enostranska, kaže na eni strani štirsko pismo katoliških škofov, katere glavne odstavke ponatiskujejo tudi hile- jevske listi, na drugi strani pa ustavitev sedanje kampanje proti katoliški duhovni v nemškem časopisju. Zabeležili smo na- že, da pripravljajo papež posebno posla- s pozivom in navodili za boj proti boljš- vizmu. Zanimivo je, da se italijanska vsaj za enkrat v tej stvari drži še zelo r- virano, čeravno bala njeje pač ne more ni očitati, da bi bila napram boljševizmu komunizmu prijazno razpoložena, in če- je glede španskih bojev Italija enako od- no na strani upornikov, kakor je Rusija strani vlade.

Geslo boja proti boljševizmu in ni- nizmu kot baze za neko novo mednaro- politično grupacijo je torej pri sedanj- videzu stvari malo prepričevalno. Sum- ra vzbujati tudi dejstvo, da je ta akcija krito ali deloma celo kar odkrito napre- ne samo proti sedanjemu notranjemu mu v Franciji, marveč tudi proti fran- mednarodni politiki in njeni teži o kol- nem jamstvu za evropski mir, torej pri- teži na katere pristaja večina evropskih- žav, zlasti pa francoski zavezniki, med- mi tudi naša država. Vse to nas pozova- da moramo zelo pozorno motriti posla- hoče sicer zapisati na svojo zastavo- proti boljševizmu, katere pravi cilj je zaviti še v temo. — "Jutro."

KAVA—ZDRAVJU ŠKODLJIVA ALI NE?

Ali moramo vsi, ki dnevno, časih več nego enkrat, pijemo kavo, živeti v- hu zaradi posledic, ki lahko nastanejo- lu našega kavopitja? Ali pa si smemo- strahu za zdravje in bodočnost pri- dnevno po eno, dve ali celo tri skodelice- ve?

To vprašanje obravnava neki fran- list, ko poroča o eksperimentih ameri- zdravniku iz Bostona. Ta mož je tri let- pretrgoma opazoval učinek kave na št- setih študentih, ki so pili od tedna do- čedalje večje količine postopoma me- kave. Navzile temu niso dohili ti kava- srčne napake, niti je bil oškodovan nj- čni sistem. Tudi nespečnost jih ni- njih organizem se ni prav nič pokvari-

Vsekako pa pravi bostonski zdr- da je kava neškodljiva samo v primer- se kuha v nekovinski posodi. Po sodbu- specialista ne škoduje človeku niti se- delice kave na dan — če se polagoma- na to množino — če je ta kava sklen- lončeni posodi. Toda kdo si bo upal pi- toliko črno kavo dnevno? Ni dvoma, kaj takega pomenilo velik napor tudi- ste, ki bi jim doma bili voljni kulati k- v loncu iz ilovice.

SERUM PROTI KUGI

Pred nedavnim smo poročali o po- ni ruski zdravnici, ki je samo sebe o- s črno kugo, da dokazuje učinkovitost- ga seruma proti tej strašni bolezni. Nj- skus je popolnoma uspel. Sedaj poro- iz Bombaya, da je ravnatelj nekega- snjega medicinskega zavoda, polkovnik- hey, po šestletnem delu odkril serum, ki- učinkuje kakor doslej znani serumi- tivno proti črni kugi, temveč pomaga- primeru, da je nekdo že obolen za to- nijo. Tudi z Jave poročajo, da je v- ski poskusni postaji za kugo uspelo- šati neki preventivni serum proti tej- ni tako, da preprečuje sedaj tudi raz- bonov.

(Dalje iz 1. kolone)

kon o recipročnih trgovinskih pog- bah."

Republikanska zmaga bi pomno- gotove spremembe v sedanjem prog- mu. Toda nikdo ne ve, s čem bi si- mestili recipročni zakon. Ker bodo- mokrati ostali v večini v senatu, bi- dil najbrž dolgotrajen legislativni- stoj, tekem katerega bi potekla doba- ljavnosti recipročnega zakona, naba- se morali vrniti k Hawley-Smootove- carinskemu obzidju.

Vprašanje je zdaj, kaj bo napro- Evropa spričo te negotovosti z- na bodoče smernice Združenih dr- Ali bo napravila nadaljnje korake v- nju in miru, brez katerih tudi Ameri- ne more prosperovati? Z drugimi bes- mi povedano: kakšno ceno bi morali plačati za Rooseveltov poraz?

ODGOVORNOST
Izbira pogrebnika ima toliko odgovornosti kot izbira zdravni- ka ali bankirja. On mora biti mož dobrega značaja, vreden in predvsem, odgovoren.
Vsak lokalni trgovec ali prejšnji odjemalec bo potrdil o naši priznani odgovornosti.
LOUIS FERFOLIA
SLOVENSKI POGREBNIK
3515 EAST 81st ST. Michigan 7420
Dnevna in nočna postrežba.

UREDNIKOVA POSTA

Progressivne Slovenke
(Dolge iz 2. str.)

vnaprednem duhu, in zbuditi jih iz tane, da bodo spoznali resničnost in da se bodo borili hrabro, kakor Spartanci, ne z mečem v roki, ampak s svojim razumom. Bili se bodo proti reakciji in konzervativni nauki, ki zlorablja Boga v svoje lastne namene in v svojo lastno korist, ne proti cerkvi ali veri, ker vsak človek naj bo svoboden, da si lahko slika Boga tako kakor mu njegov um pove. Vcepili jim bomo ljubezen do svojega bližnjega, ne pa sovražnosti.

Se spominjamo zadnje svetovne vojne kako so nam napravili morilec iz naših nedolžnih otrok. To so bili izdajalci in krivci, ki so z Božjim razpečenjem v roki blagoslovljali naše otroke, brate in sinove in hujkali jih "bodite, ubijajte in morite, da Boga, dom in cesarja". Me zavezane žene protestiramo proti takim naukom. Me kličemo "doli s kraljem, doli s kralji in doli s kraljicami, ki hočejo za svojo zablavo življenje naših mož in sinov."

Strah nas obdaja ko opazujemo vojne oblake, ki se zopet dvigajo in preti nam nevihta, ki nas bo zopet potegnila v krvavi boj. Ako se me žene in moške ne rešita sveta zavedamo svoje moči in svojih pravic tedaj bomo zgradili tisto moč, ki nam pripadajo vojne in toliko gorja, da bodo bile se bomo verig sužnjstva, v katere smo vključeni, ne bo se nam več treba bati depresije in slabih časov in kaotične in drugo morilno orožje.

bomo zmetali v staro šaro in zavlada nam bo svetovni mir. Če hočemo, da dosežemo tisto moč, moramo se združiti v organizacijo, ki je pri volji ozdraviti vaše zastrupljene možgane, zastrupljene od fanatičnega strupa že iz zgodnje mladosti. In kadar boste spoznale boste hvaležne, da ste postale vredne članice človeške družbe. Skrajni čas je že, da smo me slovenske žene ustanovile društvo "Progressivne Slovenke". Vsaka zavedna žena bi morala pristopiti temu nam potrebnemu društvu, ker v združenih državah imamo še toliko svobode, da se lahko organiziramo. Torej organizirajte se v razredu, ki se bojuje za vas in h kateremu tudi vi pripadate, pristopite k društvu Progressivnih Slovenk in zavedajte se svojih moči in pravic, ker preti nam nevarnost. Z odprtimi očmi in hrabro dušo se borite in pazite, da vas ne pogoltnejo valovi fašizma.

Pavlina Rebol,
članica Progressivnih Slovenk,
krožek št. 1.

Nelson v S. N. Domu

V petek zvečer (jutri) 9. oktobra se bo nahajal socijalistični podpredsedniški kandidat, G. Nelson, farmar po poklicu in dejanju, organizator farmerskih uni in zadrug v največji slovenski naselbini v Ameriki. Govoril bo v S. N. Domu na St. Clair Ave. Okoli pol sedme ure se bo serviralo večerjo in po večerji se bo pričelo z govorniškim programom, na katerega bo prosta vstopnina.

Pokažimo Nelsonu, organizatorju zadrug, farmerskega in delavskega gibanja, da smo med Slovenci tudi zavedni delavci in zadrugarji, ki upoštevamo njegovo delo — v korist farmerskega in delavskega ljudstva. Po končanem govorniškem programu se bo vršila prosta zabava. Pridite! — L. Z.

IZ PRIMORJA

Italijanizacija Julijske Benečije
se z vso močjo nadaljuje. Posebno skrb se posveča tečajem za italijanski jezik, za katere skrbi znano društvo Italia Redenta. Vršijo se pozimi in jih posečajo ljudje od 15. do 40. leta. Bili so ustanovljeni leta 1926, ko jih je bilo vsega skupaj 30. V zimski sezoni 1935-36 pa je teh kurzov bilo že 240 in sicer 21 v reški, 45 v tržaški in 71 v goriški provinci. Udeležencev je bilo 6000. V letošnji zimski sezoni upajo, da se bo število kurzov podvojilo in da jih bo najmanj 500. Poleg teh tečajev skrbi Italia Redenta predvsem za otroške vrtce, ki daje največje rezultate v pogledu italijanizacije, ker otroke v najnežnejši dobi prešinjajo z italijanskim duhom. V našem Primorju jih je 171. Društvo otrok tudi obdaruje; l. 1934 je razdelilo 2.730.000 porcij jedil med šolske otroke, kar pomeni 900.000 lir. Dohodki Italije Redente so znašali 1934. leta 5.5 milijonov lir, stroški pa 6 milijonov; primanjkljaj je pokrilo z lastnim premoženjem. Ta imovina je znašala 31. decembra 1934. leta 6.700.000 lir, od teh je nepremičnine za 1 milijon lir.

Mrtvega
so našli nekega Jožefa Skuka v Volčah. Bil je star 35 let in invalid.

Glede incidenta
o katerem smo pisali, da se je

Front soba

Odda se postenemu fantu lepa front soba z gorkoto. — Vpraša se po 5. uri popoldne. — Naslov se dobi v upravnistvu tega lista.

zgodil v cerkvi v Vipavi, kjer je neko slaboumno dekle motilo pridigo g. nadškofa, vzklikajoč, naj pridiga slovensko, nam poročajo, da se ni zgodil v Vipavi, ampak v St. Vidu pri Vipavi 21. julija tega leta. Zaradi te zadeve so veliko oseb zaprli in zasliševali, hoteč naprtiti krivdo za tiste vzklike zdravim, češ da so dekleta našantali. Kakor zvezo, preiskave niso dale nobenega rezultata.

Originalna atrakcija
v afriški divjini

Bogata žena nekega farmarja v angleški vzhodnoafriški koloniji Kenji, ga. Barbara Walkerjeva, pozna v svojem enoličnem življenju eno samo razvedrilo — goste. Da bi pa svoje londonske in pariške prijatelje pripravila do tega, da bi jo večkrat obiskali v njeni samotni, si je izmislila posebno atrakcijo, spalnico z razgledom na leve in nosoroge.

V krošnji orjaškega kruhovca, nekoliko milj od farme in na meji pragozda ter stepe, ob neki vodi, kamor prihajajo živali zjutraj in zvečer pit, je dala zgraditi kočjo, ki ima eno samo sobo, a ta je zelo razkošno opremljena za več oseb. To je spalnica z vsem mogočim komfortom. Samo dostop do nje je malo težaven, ker je treba splezati v kočjo po lestvi iz vrvi, ki jo potem potegneš gor. Tako si pa popolnoma varen pred divjimi živalmi. V stenah in v tleh so okna, skozi kateri lahko nemoteno opazuješ najlepše prizore iz narave.

Cele črede antilop stopajo pod teboj k vodi, žirafe in zebre hodijo mimo in tudi kralj živali je večkrat obiskal napajališče, ne da bi slutil, kako ga v drevesu opazujejo radovedne oči gostov ge. Kalkerjeve. Nekoč je prišel tudi nosorog, ena izmed redkih in nevarnih afriških divjih živali.

Umljivo, da ima ideja ge. Walkerjeve velike uspehe. Od

blizu in daleč se ji oglašajo gosti in spalnica v kruhovcu je včasih oddana že za tedne naprej. Pred kratkim sta se pojavila tudi mlada novoporočenca iz Londona ki bi rada preživela medene tedne v rajski družbi z živalmi. Ni znano, ali je ga. Walkerjeva njihju želji ustregla. Vsakemu gostu, ki se hoče poslužiti te edinstvene spalnice, pa postavlja za pogoj, da ne sme vzeti nobenega orožja, kvečjemu kakšno fotografsko kamero.

STIRI LETA Z IGLO V SRCU
Debrecinskemu kirurgu prof. Lajos Schmidtu, ki deluje na ondotni kliniki, se je posrečila težka in nevarna operacija. Odstranil je iz srčne mišice neke ženske iglo, ki je nesrečno mučila štiri dolga leta.

Pacientka se je pred štirimi leti peljala v avtomobilu, ki je med vožnjo trčil v neko vozilo. Tedaj se ji je zapela v srce igla, s katero je imela zapeto obleko na prsih. Odtlej je čutila stalne bolečine, toda igle si ni upala odstraniti z operacijo, ker se je bala, da ne bi prenesla posledic kirurškega posežka. V zadnjem času pa so nastopile komplikacije, ki so ubogo ženo postavile pred alternativo: operacija ali smrt. Odločila se je za prvo. Operacija je zdaj prestana in bolnica bo, kakor se zdi, polagoma okrevala ter bo zopet sposobna za delo.

V najem se odda

Stanovanje s tremi sobami, kopalnico in garažo; in stanovanje 4 sobe, kopalnica in garaža; Vpraša se na 6424 Spilker Ave.

Bailey's najame uslužbenca

Za petek in soboto ko ima Bailey's svoje Narodne dneve je družba najela stotine nadaljnjih uslužbencev za dvo-dnevno razprodajo.

"Dajali bomo posebne vrednosti," se je izrazil glavni vodja, L. G. Oppenheim. Trgovine bodo odprte v petek zvečer do 9. ure. V soboto bo trgovina v mestu odprta do 6. ure zvečer, druge pa do 9. zvečer. (Oglas)

Zahvala

Spodaj podpisana se zahvaljuje sledečim našim prijateljem, ki so nama darovali v denarju, ko nam je pogorela štala in živina: Ludwig Gustinčič, Anton Prime, Frank Laurich, Joe Baznik, Joe Modic, Anton Stanich, John Branisel, Jack Branisel, Prijatelj, Frank Zobec, John Petrovic, John Okorn, Anton Svete, Jack Zakrajsek, Frank Gabriel, Louis Lautizar, Mrs. Jeric, John Zgonc, Frank Mace, Simon Bizjak, Mike Setnikar, Anton Martincic, Jr., Eddie Bradach, John Mahne, Anton Martincic, Mr. Kramar, Joe Zabukovec, Frank Prudic, John Medvesh, Mr. Rigler, Mr. Hlad, Joe Ponikvar, Joe Baraga, Mike Jalovec, Frank Jeršan, Joe Vidmar, Matt Dolenc, Rudy Tekaucic, Vencel Tekaucic, Joe Elerich, Mr. Stampfel, Frank Svirgel, Joseph Rakovec. Posebno se

zahvaljujemo Anton Martinčiču in mojemu bratrancu Frank Prudicu, ki sta se potrudila, da sta nabrala darove. Ne smemo pozabiti naših sosedov farmarjev, ki so naredili party za nas. Enako se zahvaljujemo prijateljem iz Clevelanda, ki so bili navzoči. Ker pa vseh imen ne veva se zahvaljujemo Joe Skofu in njegovi soprogi, ki sta dala prostore na razpolago kakor tudi vse kar se je rabilo. Hvala tudi Antonu Strukeljnu, ki je igral na harmoniko brezplačno.

Dragi prijatelji, ostaneva vam hvaležna in v slučaju vam hočemo povrniti, kar bo v naši moči. Frank in Mary Prudic, R. D. 2, Box 60, Painesville, Ohio.

Proda se

Stiskalnica za grozdje na elektriko kakor tudi sodi; — Poizve se pri Charles Yanchar, 1049 East 185 Street.

BOŽIČNI
IZLETI
v JUGOSLAVIJO

PARNIKI IZ NEW YORKA:

EUROPA 5. decembra
NEW YORK 10. decembra
HAMBURG 15. decembra
BREMEN 16. decembra

Brzi vlak ob BREMEN in EUROPA v Bremerhaven zajemajo udobno potovanje do Ljubljane. Izborne železniške zveze od Cherbouga ali Hamburga.

Za pojasnila vprašajte lokalnega agenta ali
1430 EUCLID AVENUE—CLEVELAND, OHIO

HAMBURG-AMERICAN LINE
NORTH GERMAN LLOYD

Izkaz stanja
Society for Savings
banke

V MESTU CLEVELAND

dne 30. septembra, 1936
(Ne vstevši namenjene rezerve)

PREMOŽENJE

Gotovina na roki in na drugih bankah	\$14,142,768.51
U. S. vladne vrednostne obveznice direktno in popolnoma jamčene	31,266,537.50
Drugi bondi	36,818,686.31
Prve vknjižbe na zemljišča	28,814,268.16
Posojila na vrednostne papirje	2,685,351.39
Bančno posloplje in stavbišče	1,175,000.00
Druga zemljišča lastovana	2,094,716.48
Nabrane obresti in druge imovine vstevši vloge v Federal Deposit Insurance Corporation	1,203,126.91
Skupaj	\$118,200,455.66

OBVEZNOSTI

Kapitalna nota	\$3,000,000.00
(Podrejena vlogam in drugim obveznostim banke)	
Prebitek	4,000,000.00
Skupaj prebitka	\$7,000,000.00
Nerazdeljen dobiček	845,796.73
Rezerva za davke obresti na kapitalno noto in tekoče stroške	324,845.75
Rezerva za dividende	531,920.35
Hranilne vloge	108,719,679.81
Druge obveznosti	778,213.02
Skupaj	\$118,200,455.66

Incorporated 1879
Society for Savings
in the City of Cleveland
PUBLIC SQUARE

Članica Federal Deposit Insurance Corp.

SHRANITE VASE PRIHRANKE V HRANILNI BANKI

The
Cleveland
Trust Company

Nahajajoče se na Euclid Ave. in E. 9th cesti in v glavnih središčih Velikega Clevelanda in sosedstvih.

SKRAJŠANO POROČILO STANJA

30. septembra, 1936

PREMOŽENJE

Gotovina na roki in v drugih bankah	\$96,177,157.13
Vladne obveznice Zedinjenih držav direktno in popolnoma jamčene	81,318,362.49
Državni, municipalni in drugi bondi ter investicije, vstevši delnice v Federal Reserve banki odšteti rezerv	14,450,745.81
Posojila, odbitki in predujemni odšteti rezerv	142,921,441.81
Bančno posloplje	5,851,328.45
Druga zemljišča	12,961,709.17
Nabrane obresti in zaslužki ter druga imovina	3,554,022.70
Obveznosti klientov na sprejetja izposlovanja na tej banki	222,670.26
Skupaj	\$357,457,437.82

OBVEZNOSTI

Delniške note (podrejene vlogam in drugim obveznostim) \$15,000,000.00	
Delniški kapital	13,800,000.00
Prebitek in nerazdeljen dobiček	3,286,406.90
Skupaj	\$32,086,406.90
Rezerva za potrebo	500,000.00
Rezerva za davke, obresti, i t d.	1,643,837.70
VLOGE	
Na zahtevo	140,247,224.99
Na časovna odplačila	160,037,486.32
Estates Trust Dept. (Preferred)	12,200,195.60
Corporate Trust Departments (Preferred)	8,877,594.18
Skupaj	321,362,501.09
Druge obveznosti	1,642,021.87
Sprejetja in kreditna pisma, izposlovanja za kliente	222,670.26
Skupaj	\$357,457,437.82

Člani
Federal rezervnega
Sistema.



Člani Cleveland
Clearing House
Association

Članica Federal Deposit Insurance Corp.

BAILEY'S
Bargain Basement
NARODNI DNEVI1000 Oblek, Površnikov
in Sukenj

Vredne \$16.50 in \$20 . . . Vaša izbira
katerekoli dveh teh oblačil

2 za \$25



- 2 obleke za samo \$25
- 2 površnika za samo \$25
- 2 suknje za samo \$25
- Obleka in suknja \$25
- Obleka in površnik \$25

VZEMITE NA 10-
TEDENSKO OD-
PLAČILO
**SAMO \$5
TAKOJ**

Kupili smo 1000 novih oblačil za naš Narodni Dan, vsi so višje cene. OBLEKE so Single in Double-Breasted, z navadnimi in športnimi hrbti. POVRŠNIKI imajo pasove in so sivi in rujavi. SUKNJE imajo pasove, double-breasted in half belted modeli z krizki. Mere 34 do 46. Navadne, kratke in dolge.

Carica Katarina

Zgodovinski roman

— Apraskin, — je šepetala Mila in si prizadevala, da bi dvignila glavo in ga pogledala v oči. — Apraskin, zakaj ne spregovoriš niti besedice? Oh, povej mi, me-li ljubiš?

Minili so trije mesece, odkar se niso tvoje ustnice dotaknile mojih. — Apraskin, ali veš kaj pomeni to? — Zdelo se mi je, da je bila to cela večnost.

— Lepa Mila, zato boš pa sedaj bolj srečna! — odvrne Pavel, ki si je prizadeval, da bi spremenil glas. — Sedaj si pri človeku, ki te ljubi, ki te obožuje in ki te bo nosil na svojih rokah.

Mila krikne. Poskušala je, da bi se osvobodila njegovega objema.

Sedaj je bilo Mila vse jasno. Spoznala je, da so jo ujeli v past.

Spoznala je mladega kneza. Lotil se je je strah in Mila čutila, da so jo izročili knezu na milost in nemilost.

Bila je sama z njim v kočiji sredi širnega gozda, sama s tem pretkanim zapeljivcem — oh, Mila je sedela kakor omamljena in buljila v kneza.

Knez je sedaj ustavil kočijo, ker mu je bilo treba iztegniti samo roko, da bi jo objel.

Ko jo je krepko pritiskal na svoja prsa, ji je zašepetal:

— Lepa Mila, bodi pametna, ne preostaja ti ničesar drugega! Tvoji starši so te izročili meni, da bi pri meni pozabila na Apraskina.

— Za vraga, kaj vendar najdeš na tem slugi? — Kaj takega boš našla še vsak dan! Ali bi ne bila rajše moja ljubica?

— Oh, zakaj moram slišati te strašne besede, — zavzdihne Mila. — Bog, zakaj si me zapustil?

— Golobica, poslušaj me, — reče Pavel! — odpeljal te bom v moj lovski dvorec, ki je oddaljen vek kakor pol ure. — Gotovo si že slišala o tem dvorcu, ker ga v vsej okolici poznajo pod imenom "Natalke" kajti lastnica tega dvorca je moja sestra.

— V "Natalki" bova preživela nekaj srečnih dni, uživala bova najino ljubezen — potem pa, če boš pametna, te bom odpeljal s seboj v Paris.

— Mila, tam boš šele spoznala življenje, tam boš šele videla, kaj pomeni biti lepa in ugajati moškim.

— Nočem ugajati moškim, — je obupno vzkliknila nesrečna mlada žena. — Ugajati hočem samo enemu, hočem da bi me ljubil samo eden edini! — Oh, Apraskin, pomagaj svoji nesrečni Mila.

— Hahaha, — se je zasmel predrzni zapeljivec, — kje je tvoj Apraskin — ki spi s svojimi kravami in konji, — ta ti ne more pomagati, — moral bi imeti krila.

— Apraskin ima krila! — je zagrmel strašni glas poleg nje, — moja krila so me privedla semkaj, da bom preprečil tvojo lopovščino.

Mila krikne od iznenadenja. Pavel je prebledel in vztrepetal.

Poleg kočije se je pojavil močni Apraskin. Njegov obraz je razsvetlil mesec.

Apraskin ni imel pri sebi orožja, toda kljub temu je preteč dvignil svoje pesti in skočil na kolo, da bi se vzpel na voz.

Hotel je vreči kneza z voza in sesti na mesto, ki je pripadalo edino le njemu:

Pavel krikne od jeze.

Potegnil je svoje bodalo.

— Nazaj! — je zavpil Pavel, — nazaj ali pa ti bom porinil svoje bodalo v prsa.

Apraskin pa je skočil in ker ni videl bodala, se mu je zarila

konica v desno oko.

Desno oko mladega Apraskina je bilo za vedno izgubljeno.

Mladenec pa ni odnehal, in se ne onesvestil, — v tem trenutku ni najbrž ničesar čutil.

Planil je na kneza, ga z obema rokama zgrabil za vrat in ga je začel v svoji divji jezi daviti. Prav gotovo bi ga bil zadušil, če bi ga ne bila Mila prosila, naj ga pusti.

Apraskin je vrgel kneza z voza, zgrabil vajeti in pognal konja.

— Kam me pelješ? — ga vpraša Mila.

Jokala je in se naslonila na njegova prsa, poskušala je, da bi ustavila kri, ki mu je tekla iz rane.

— Kam me pelješ? Predvsem morava pomagati tebi. Tvoje oko...

— Moje oko je izgubljeno, — odvrne Apraskin hladnokrvno. — Odslej boš imela enoakega moža, toda mislim, da ga boš ljubila prav tako kakor prej.

— Apraskin, vedno te bom ljubila, vedno — pa četudi bi popolnoma oslepel, bi bila vedno tvoj vodnik!

Sedaj ni ničesar več spraševala, temveč mu je povila rano in ga neprenehoma poljubljala.

Naenkrat sta zagledala pred seboj neko hišico.

Takoj sta videla, da je ta hišica že precej stara in da v njej redkokdaj kdo stanuje.

— Kakšna hišica je to? — je vprašala Mila.

— To je "Natalka", lovski dvorec kneginje Soltikovne. — je odvrnil Apraskin.

— Kaj bova tukaj počela? — vpraša mlada žena.

— Za nekaj časa bova ostala tukaj, — odvrne Apraskin, — strahopetnež in lopov Soltikov je brez dvoma vse pripravil za tvoj prihod in zato nama bo tukaj najbrž prav prijetno.

— Kako pa bova prišla v hišo? — vpraša Mila.

— Oh, tudi na to sem mislil, preden sem vrgel kneza z voza, sem mu vzel ključe. Prepričan sem, da je to ključ, ki nama bo odprl ta majhen dvorec.

Apraskin je imel prav.

Apraskin je stopil z Milo v hišico, konja je postavil v hlev in če bi ne bil imel nevarne rane, bi preživel s svojo mlado ženo v tej osamljeni hišici prekrasne trenutke.

V sobah sta našla vse, kar sta potrebovala.

Pavel Soltikov je naročil svojemu slugi naj priskrbi dovolj

hrane in pijače, da opremi dvorec z vsem, kar bi napravilo življenje čimbolj udobno in prijetno.

Tudi Apraskinu je šlo na bolje.

Moral je sicer nositi ovoj na očesu. Mila pa je kljub temu ugajal in ljubila ga je še stokrat bolj kakor poprej.

Tako je minilo osem dni.

Nihče ni motil njune sreče in onadva bi brez dvoma ostala še dalje v majhnem lovskem dvorcu, če bi jima ne bil slučaj nekoga poslal.

Nekega dne je prišel v dvorec neki človek.

Ta človek sem bila jaz.

O vsem tem nisem imela seveda niti pojma, — je nadaljevala Natalka po kratkem molku, — niso mi bile znane lopovske namere mojega brata, ki se je čisto dobro izmazal.

Pavel se je v gozdu osvestil in odšel k svojemu prijatelju Hlometskemu, kateremu je rekel, da ga je na lovu napadel vever in ga skoraj ubil. Potem je legel za osem dni v postelj. Med tem časom mu je Hlometski čital romane in ga prijateljski negoval.

— Jaz nisem bila že nekaj let v tem lovskem dvorcu, kajti lov mi ne ugaja.

Kaj pa bi tudi delala v tisti majhni hišici sredi gozda.

— Da, — prijatelji moji, vi mi tega najbrž ne boste verjeli — tri noči se mi je sanjalo isto.

— Sanjalo se mi je, da sem bila v gozdu in da sem videla par lepih fazanov.

— Šla sem za njima, ptiča pa sta me privedla do mojega lovskega dvorca, skoz odprto okno sta zletela v sobo, jaz pa nisem mogla več za njima.

— Tako sem si zaželela, da bi šla enkrat tja in nekega dne sem se sama v svoji kočiji odpeljala v svoj dvorec.

— Ko sem prispela tja, je bil

naprodaj

Sveži sodi od žganja za vino se prodajo poceni.

Buckeye Cooperage Co.
2500 E. 33 St.
MA 5651

Frank R. Uible

Frank R. Uible, ki kandidira za državnega poslanca na demokratski listi je bil rojen leta 1895. Leta 1919 je graduiral iz Ohio Wesleyan kolegija in leta 1927 iz Western Reserve odvetniške šole. Za časa vojne je služil v Ameriški armadi. Od leta 1927 prakticira odvetništvo v Clevelandu. Leta 1932 je bil izvoljen v državno zbornico in leta 1934 je bil ponovno izvoljen. Leta 1935 in 1936 je bil vodja demokratske stranke v zbornici. — (Oglas)

— VABILO NA —

BANKET

v proslavo 15-letnice

dr. Collinwoodske Slovenke, 22, SDZ

V SOBOTO, 10. OKTOBRA, 1936

v Slovenskem Domu na Holmes Avenue

Začetek ob 7:30 zvečer.

Vljudno je vabljen cenjeno občinstvo in družva

ODBOR.

FISH FRY VSAKI PETEK

v SLOV. DRUŠT. DOMU

20713 Recher Ave.

Vabljeni ste na dobro godbo. Izvrstna postrežba — Vsakovrstna pijača.



že večer. Zelo sem se začudila, ko sem že od daleč zagledala razsvetljena okna v pritličju, kjer se je nahajala velika soba.

V mojem dvorcu je torej gozda luč.

Jaz nisem strahopetna in radi tega mi ni prišlo niti na misel, da bi se obrnila.

Potegnila sem svoj samokres in sem bila zelo radovedna, kakšno pustolovščino bom doživela.

V bližnjem gozdičku sem stopila z okna in se previdno splazila do vhoda.

Vrata so bila samo priprta. Odprla sem jih in vstopila.

Tedaj sem zagledala neko zelo lepo mlado ženo, ki je sedela na zofi, — poleg nje pa je sedel mlad, vitek moški. Sedela sta šepetala med seboj, se božala in poljubljala, meni pa se je zdelo, kakor da sta večkrat spregovorila ime Soltikov.

Na mizi pred njima se je nahajala večerja, nekaj steklenic vina, v vazi pa je bila gozdna vrtnica, ki je bila najbrž šele pred kratkim utrjana.

To sta bila torej moja fazana, ki sem jih videla v sanjah. Sedaj sem vedela, da so moje sanje nekaj pomenile.

Ravno ko sta se strastno objela, sem odprla vrata.

Stala sem pred njima.

Mila krikne in plane.

Tudi Apraskin se je vzravnaval in me kljubovalno gledal v oči ter vpraša:

— Kdo ste in česa želite tukaj?

— Mislim, — sem odvrnila s smehljajem na ustnih, — da imam jaz več vzroka, da bi vas to vprašala. Ta hiša je namreč moja last in kolikor se spomi-

njam sem zaklenila vrata, da bi ne mogel nihče vstopiti.

Apraskin prebledi.

— Vi ste torej kneginja Natalka Soltikovna, lastnica tega dvorca?

— Da.

V tem trenutku je Apraskin pokleknil.

Mila je pordečila in tudi pokleknila.

Držala sta se za roke in nista mogla spregovoriti niti besedice.

Jaz sem ju mirno gledala in jima rekla:

— Vstanita, moja mala fazana! — V sanjah sem vaju videla, — vem, da nista hudobna človeka in da mi bosta pojasnila, kako sta prispela v moj dvorec in zakaj sta se tukaj skrila.

In mlada človeka sta mi pripovedovala o vsem, kar sta doživela.

Pripovedovala sta mi o svoji ljubezni in o tem, kako so ju preganjali, potem pa je Apraskin strgal ovoj z očesa in vzkliknil med solzami:

— Poglejte, kneginja, za to-le sem lahko hvaležen vašemu bratu!

Ko sem slišala te besede, sem vztrepetala in solze so mi zalile oči.

Apraskin mi je pripovedoval o podlem bratovem načrtu.

Sram me je bilo mojega brata.

Moj sklep pa je bil storjen.

Bog mi je v sanjah pokazal ta par in me pripeljal v dvorec, kjer sem ga našla.

Mar to ni bilo dovolj? Bog me je izbral in me postavil za zaščitnico tega mladega para — jaz sem morala pomagati Apraskinu in Mila.

Odpejla sem ju iz malega lovskega dvorca in ju sprejela kot gosta v svojem dvorcu.

Vzljubila sem ju.

Prepričala sem se, da sta to dobra, poštena in zvesta človeka, pokličala sem Lebruna in se z njim posvetovala, kako bi jima pomagala in omogočila življenje v bodočnosti.

Kaj pa je dejal moj upravitelj?

Poglejte ga, tam-le sedi, naj sam pove, kaj mi je dejal?

— Mon Dieu vzklikne Lebrun. — Kneginji sem svetoval dabi dala to malo najemniško hišo Apraskinu in Mila, ker sem bil prepričan, da bi nihče ne mogel tako gospodariti temu premoženju, kakor ta dva.

— Posestvo je bilo zelo zapuščeno, ko sta se Apraskin in Mila priselila semkaj. Sedaj pa so vsa polja obdelana, povsod raste žito. Krave in ostala domača živina je v najlepšem redu, z eno besedo:

— Apraskin in Mila sta naredila iz zapuščenega zemljišča najzvarnejše gospodarstvo.

— Ali ju Pavel Soltikov ni več preganjal?

— Ne! — je vzkliknila Natalka. — Moj brat Pavel ni vse do svoje smrti niti slutil, kdo sta moja najemnika. Za Apraskina se pa sploh ni več zanimal, kajti vedel je, da bi ga enooki mladi mož mogel tožiti.

Zato pa si je Barjanski tembolj prizadeval, da bi se pomiril z mladim parom, kajti Apraskin je bil sedaj najemnik in Barjanskemu se ne bilo treba več sramovati zetovega uboštva.

Nekega dne — bila sem ravno v gosteh pri svojih najemnikih — se je ustavila pred hišo neka

kočija, Apraskin pa je zaklenil Mili:

— Tvoji starši so se pripeljali, ali jih hočeš videti?

Modre oči mlade žene so se zasvetile, Mila se je vzravnila in ježno odgovorila:

— Ti ljudje niso več moji starši! Prodali so me hoteli, ločili so naju hoteli, nameravali so me ponižati v tvojih očeh. — No maram, da bi prestopili prag njegine hiše, — ne maram jih videti!

Tedaj pa je pograbil Apraskin bič in se postavil na prag kakor vojak, ki stoji na straži, Barjanskega kočija pa se je ustavila pred hišo.

— Moj dragi zet, — je zaklical Barjanski s svojega sedla — naposled te zopet vidim.

(Dalje prihodnjik)

Naprodaj

Trgovina z pivom, cigaretami in slaščicami; jamči se za prometa na teden; se prodaja di sodeleznika; vprašajte med 11 uro jutraj; — 15010 Clair Ave.

Oglašajte v —
"Enakopravnost"

August Kollander

6419 ST. CLAIR AVENUE
v Slovenskem Nar. Domu
PRODAJA parobrodne listne vse prekomorske parnike; POSILJA denar v staro domovino točno in po dnevnih cenah; OPRAVLJA notarske posle; Kollander ima v zalogi tudi goslovanske znamenje.

Ne zapravljajte VAŠ VID! RABITE SIGHT-SAVING LUČI

Vi ne zapravljate denar namenoma. Toda, ali vi, kot milijoni drugih, zapravljate vaš najbolj dragoceni zaklad, vaš vid? Vi boste rabili vaš vid celo življenje. Torej se varujte proti napenjanju oči in neprilike, ki to povzroči — slab vid in slabo zdravje. Ohranite vaše oči s tem, da rabite Sight-Saving luči!

Sight-Saving tri-potna luč je znanstveno omisljena, da da zadosti luči, da je pravilno razširjena, da ni žara ali sene. Dajejo oboje direktno in indirektno luč v treh stopnjah, visoko, nizko ali srednjo — od ene in iste žarnice.

Velika vrednost Sight-Saving luči je vidna kakor hitro si ogledate luč. Oglejte si lepe vzorce sedaj v trgovinah!

Več kot 100.000 Sight-Saving luči je sedaj v rabi v Clevelandu.

THE ELECTRICAL LEAGUE

18. nadstropje - Midland poslopje - CHerry 2535

SVARILO

Ako se vam dozdeva, da imate slabe oči si jih dajte pregledati. Luč ni zdravilo za slabe oči povzročene od bolezni. Toda dobre oči zahtevajo dobro luč, slabe jo pa rabijo.



ODLIČNOSTI SIGHT-SAVING TRI POTNE LUČI

- A—100-200-300 watt žarnica.
- B—Steklen reflektor.
- C—Širok senčnik pobeljen odznotraj.
- D—Odobrena po Illuminating Engineering Society.

SIGHT IS PRICELESS • LIGHT IS CHEAP